

Electric Steam Iron Operating Instructions 蒸氣電熨斗 使用說明書 Buku Panduan



NI-W650CS

Model No. NI-W650CS/W410TS/W310TS

English

Safety Information

SAFE USE OF THE IRON	2
IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS	2-3

Operation

COMPONENTS IDENTIFICATION	4
HELPFUL IRONING TIPS	5
HOW TO FILL WITH WATER	5
HOW TO USE AS A STEAM IRON	5-6
HOW TO USE AS A DRY IRON	6
HOW TO USE THE SPRAY FEATURE	7
HOW TO USE THE "JET OF STEAM" FEATURE	7-8
HOW TO USE THE "VERTICAL STEAM" FEATURE	8
SELF-CLEANING	8-9
STAY CLEAN VENTS	9
ANTI-DRIP SYSTEM	9

Maintenance

HOW TO CARE FOR YOUR IRON	9-10
---------------------------	------

General Information

SPECIFICATIONS	10
----------------	----

Malay

Maklumat Keselamatan

PENGUNAAN SETERIKA YANG SELAMAT	18
ARAHAN PENTING KESELAMATAN	18-20

Operasi

PENGALPASTIAN KOMPONEN	4
TIP-TIP MENGGOSOK YANG BOLEH MEMBANTU	20
CARA MENGISI AIR	20
CARA MENGGUNAKANNYA SEBAGAI SETERIKA STIM	21
CARA MENGGUNAKANNYA SEBAGAI SETERIKA KERING	22

中文

安全守則

電熨斗的安全使用	11
重要安全指示	11-12

操作

各部位的名稱	4
熨衣技巧	12
注水方法	13
蒸氣熨斗的用法	13-14
乾式熨斗的用法	14
噴霧裝置的用法	14
蒸氣裝置的噴射用法	14-15
垂直蒸氣	15
自動清洗	15
防鈣化系統	16
防滴漏裝置	16

保養方法

電熨斗保管方法	16
---------	----

規格

規格	16
----	----

CARA MENGGUNAKAN FUNGSI

SEMBURAN	22
CARA MENGGUNAKAN FUNGSI JET STIM	22-23
STIM MENEGAK	23
FUNGSI PEMBERSIHAN SENDIRI	23-24
SISTEM ANTI-KALSIUM	24
SISTEM AUTOINJAP	24

Penyelenggaraan

BAGAIMANA MENJAGA SETERIKA ANDA	23-24
---------------------------------	-------

Spesifikasi

SPESIFIKASI	25
-------------	----

READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE IRON

使用 前 請 仔 細 閱 讀 產 品 說 明 書

BACA SEMUA ARAHAN DENGAN TELITI SEBELUM MENGGUNAKAN SETERIKA

SAFE USE OF THE IRON

Your safety and the safety of others are very important

We have provided important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.



This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential hazards that can kill or cause injury. The safety messages will follow the safety alert symbol and either the word "WARNING" or "CAUTION". These words mean:



This describes issues which could cause death or serious injury.



This describes issues which could cause injury or damage your belongings.

The safety messages will tell you what the potential hazard is, how to avoid and reduce the chance of getting injured, and what can happen if the instructions are not followed.

Thank you for buying a Panasonic Iron

Your iron is an appliance to be used only for ironing fabrics on an ironing board.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



To reduce the risk of burns, electric shock, fire, or injury to persons:

When using your iron, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. To avoid a circuit overload, do not operate another high wattage appliance on the same circuit.
2. The input voltage should match the rated voltage marked on the iron.
3. Use the iron only for its intended purpose, for ironing fabrics on an ironing board. To protect against burns or injury to persons, do not iron or steam fabrics while being worn on the body.
4. Do not leave the iron unattended while it is connected to the mains.
5. This iron must be filled or emptied only when the power plug is disconnected.
6. Most ordinary tap water can be used with this iron. In extremely hard water areas, distilled and/or demineralized water should be used.
7. When leaving the room even for a short time, disconnect the power plug. Keep it away from children.

8. To protect against the risk of electric shock, do not immerse the iron or cord in water or other liquids.
9. If the supply cord or plug is damaged, it must be replaced by the service agent of the manufacture or similarly qualified person in order to avoid a hazard.
10. Do not allow cord to touch hot surfaces. Allow the iron to cool completely before storing.
11. Burns can occur from touching hot metal parts, hot water, or steam. Use caution when turning the steam iron upside down. Hot water may leak from the iron.
12. The iron must be used and rested on a stable surface. When placing the iron on its stand, ensure that the surface on which the stand is placed is stable.
13. The iron is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.
14. Do not use the appliance with the Cord entangled. The supply Cord might be damaged as a result.
15. If one notice smoke or fire, stop using equipment immediately and detach the plug from the mains. This is to avoid fire or electrical shock, Thereafter contact the service agent or dealer immediately.
16. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
17. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.



To reduce the risk of personal injury and damage to your iron:

1. Never use steam iron cleaning products in the iron, as they may damage working parts of the iron.
2. Do not use water additives or substitute water such as linen or scented water in the steam iron. They can stain fabrics.
3. If the Steam/Dry Selector is not in the Dry position after using, remaining water will flow into the Soleplate and can result in burns at the next use of the iron.
4. Don't use the Steam or Jet of Steam, while AC cord is unplugged, water will remain inside the Soleplate which will cause staining. Please do not use Steam or Jet of Steam while thermodial is set to "0".

SAVE THESE INSTRUCTIONS

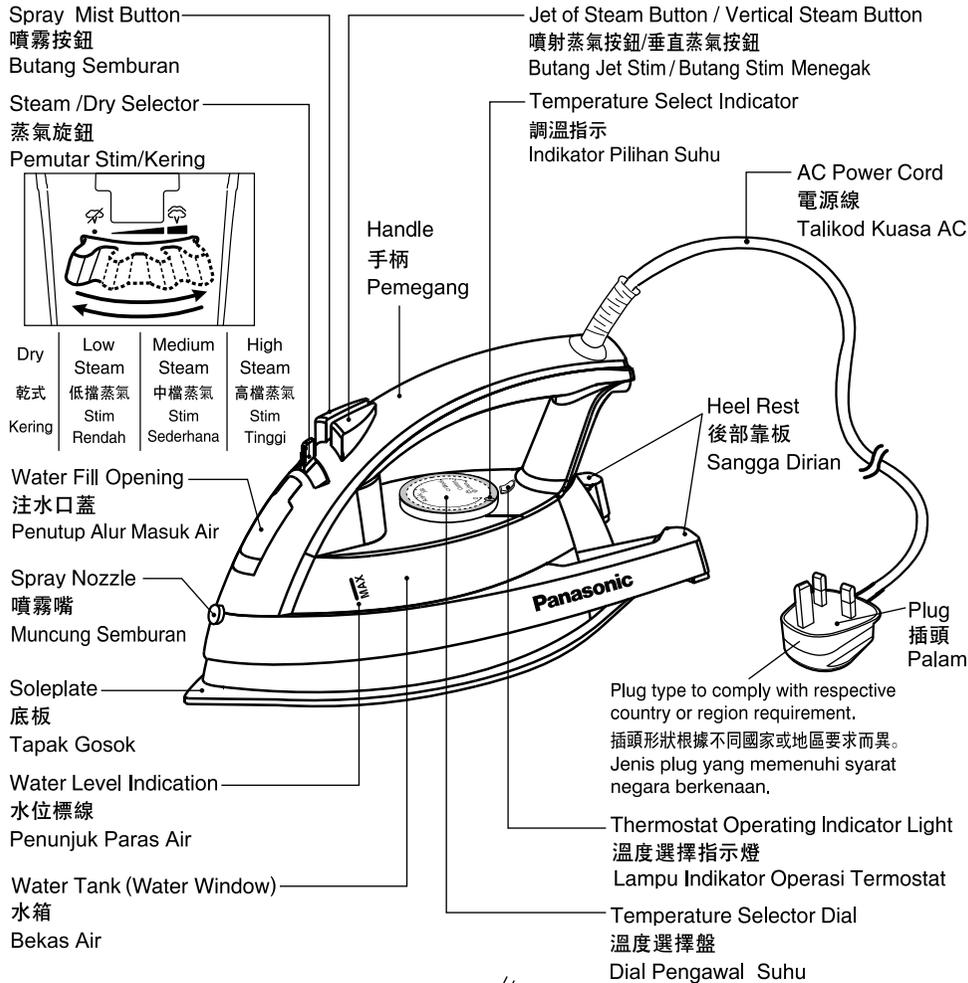
For proper use of your iron, read remaining safety cautions and operation instructions.

COMPONENTS IDENTIFICATION

各 部 位 的 名 稱

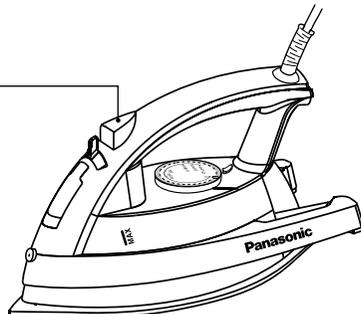
PENGENALPASTIAN KOMPONEN

NI-W650CS/W410TS



NI-W310TS

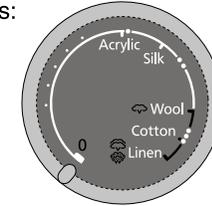
Spray Mist Button
噴霧按鈕
Butang Semburan



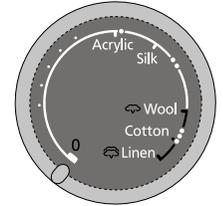
HELPFUL IRONING TIPS

The Temperature Selector Dial of the Panasonic iron has words, dots and steam symbols. The dots are symbols for 3 temperature ranges:

- Low Temperature
- Medium Temperature
- High Temperature



(NI-W650CS/W410TS)



(NI-W310TS)

Some fabrics are labeled with these dots as a guide for selecting the proper ironing temperature.

HOW TO FILL WITH WATER

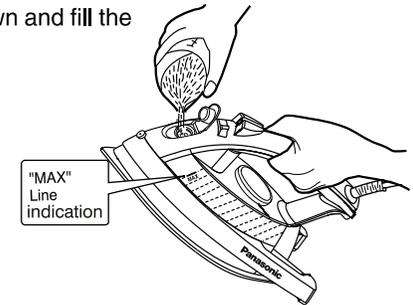
! WARNING

Be sure the iron is unplugged from the electrical outlet before filling with water.

1. Move the Steam/Dry Selector to the Dry position to avoid water leakage.

Open the Water Fill Opening. Hold the iron as shown and fill the iron with water up to "MAX" line (about 200ml). Use a cup for filling (see Note).

2. Do not overfill. Check for the correct water fill level with the iron in the vertical position.
3. Close the Water Fill Opening, or water will splash from Water Tank when ironing.



Note:

Most tap water can be used in this iron. If water is very hard, distilled or demineralized water should be used. Do not use water processed through home water softening systems because this water contains minerals that may be harmful to the iron. Do not use water additives or substitute water as linen or scented water in the steam iron. They can stain fabrics or damage the iron.

! CAUTION

When adding water to the iron, please make sure the whole iron is grasped stably to avoid dropping, or it may result in injury.

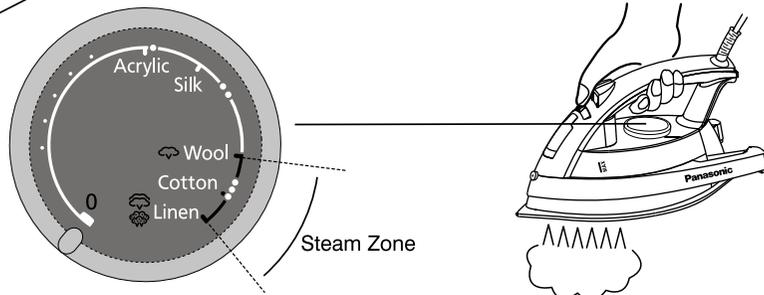
HOW TO USE AS A STEAM IRON

1. Fill the iron as described in " HOW TO FILL WITH WATER ".

CAUTION: Do not overfill the Water Tank. The steam will release through the vents the iron is positioned vertically.

2. Position the iron vertically and be sure the Temperature Selector Dial is set to "0".
3. Plug the AC Cord into the electrical outlet.
4. Set the Temperature Selector Dial to the steam zone ("Wool" to "Linen").
5. Preheat the iron until the indicator light goes out, usually after about 1-2 minutes.
This light will go on and off while ironing to indicate the temperature chosen by the Temperature Selector Dial is being maintained.
6. Hold the iron horizontally and move the Steam/Dry Selector into the steam position. Steam/Dry Selector is regulated as follows.

Steam Zone	Steam/Dry Selector Position	Recommendations
"Wool" to "Linen"	 Low Steam	This is recommended for thin or delicate fabrics.
●●● to "Linen"	 Medium Steam	The Temperature is enough for normal steam generation. From this temperature you can select Low Steam, Medium Steam, according to the fabric.
"Linen"	 High Steam	There you can select any amount of steam, including High Steam, for fabrics requiring a lot of steam (i.e. thick materials, items with stubborn wrinkles).



7. Whenever the iron is positioned vertically, the steaming action will stop.

CAUTION

Do not use the Steam/Dry Selector unless the iron is sufficiently hot to produce steam. Water will leak out through the vents instead.

Note:

While using, the Auto-Valve System will activate when the temperature of the soleplate's surface drops. At the same time, the steam will stop. It is not a sign of malfunction when you hear a clicking sound. (NI-W650CS Only)
The Thermostat Operating Indicator Light will go on, wait until the Thermostat Operating Indicator Light goes out.

HOW TO USE AS A DRY IRON

1. Move the Steam/Dry Selector to the Dry position.
2. Position the iron vertically, set the Temperature Selector Dial to "0".
3. Plug in the iron.
4. Set the Temperature Selector Dial to the desired position.
5. Preheat the iron until the Thermostat Operating Indicator Light goes out, usually about 1-2 minutes.

HOW TO USE THE "SPRAY" FEATURE

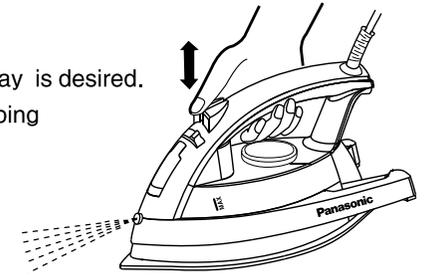
Note:

Before using the spray feature, check the fabric label for ironing instructions. Some fabrics may become spotted or stained with moisture.

The spray feature is particularly helpful for removing stubborn wrinkles and where extra dampening is needed.

The spray may be used with steam or dry ironing.

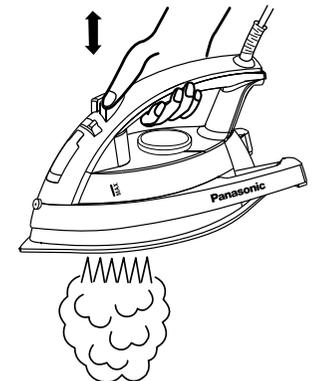
1. Simply pump the Spray Mist Button  when spray is desired.
If the spray doesn't work immediately, keep pumping until it does.
2. To get a finer spray, pump the Button repeatedly.
To get a more powerful spray, pump the Button slowly. For best results, use a quick, full stroke.



HOW TO USE THE "JET OF STEAM" FEATURE (NI-W650CS/W410TS Only)

The "Jet of Steam" feature provides extra steam which goes deep into the garment and is helpful for removing stubborn wrinkles. The "Jet of Steam" feature operates properly only in the "Linen" position of the Temperature Selector Dial when steam or dry ironing (If used at lower setting, water spotting will occur because the iron is not hot enough to change water to steam). If you have not used the "Jet of Steam" feature for a long time, it is necessary to clean the inside of the iron before using this feature on any clothes to be ironed. Simply test the "Jet of Steam" feature several times away from the ironing board and clothes to be ironed. This will prevent brown spotting or water spotting on the clothes.

1. Fill the iron as described in "HOW TO FILL WITH WATER".
2. Position the iron vertically and be sure the Temperature Selector Dial is set to "0".
Plug the AC Power Cord into the electrical outlet.
3. Set the Temperature Selector Dial to the "Linen" position.
4. Preheat the iron until the Indicator Light goes out, usually about 1-2 minutes.
5. Simply pump the "Jet of Steam Button" when steam is desired. Pump the "Jet of Steam Button" several times at the beginning of each ironing session.
6. Allow at least 2-5 seconds between uses of the "Jet of Steam Button" to prevent water spotting. Use a press cloth if necessary.

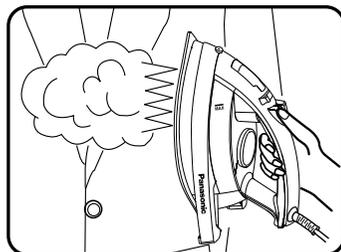


CAUTION

Do not use the "Jet of Steam Button " until the Thermostat Operating Indicator Light turns off after setting the Temperature Setting Dial to "Linen ". Hot water may leak from the Soleplate and burns may result, and it may cause corrosion.

HOW TO USE THE "VERTICAL STEAM" FEATURE (NI-W650CS/W410TS Only)

To get better results when using vertical steam, hang the garment on a clothes hanger. Curtains and drapes may also be steamed once they're hung. Hold the iron away from your body, close to but not touching the fabric. Pull the fabric tight with your free hand and pump the Vertical Steam Button (Jet of Steam Button) at 2-5 seconds intervals as you pass the iron over the wrinkled fabric.



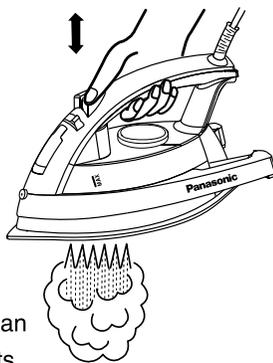
WARNING

- Never iron clothes on the body or point your iron at anyone when steaming.
- Keep hands and body away from steam areas while using vertical steam feature.

SELF-CLEANING (NI-W650CS/W410TS Only)

With the self-cleaning feature you can flush out mineral residue from the steam generating chamber and the steam vents, refreshing your iron each time for a longer steaming life. It is very important to operate the self-cleaning feature after each steam ironing to prevent mineral accumulations from hardening.

1. Check water level. Water level should be over half full.
When water level is less than half full, fill with water according to the instructions in "HOW TO FILL WITH WATER".
2. Preheat at "Linen" setting (for about 1-2 minutes).
Make sure that the Steam/Dry Selector is in the Dry position.
3. Set the Dial to "0" and remove the AC plug.
4. Hold the iron horizontally over the sink.
5. Pump the "Jet of Steam Button" quickly (at least 3 times per second) about 20-30 times.
6. While self-cleaning, tilt the iron up and down slowly to help clean the entire inside and let the water drip out of the soleplate vents.
7. Check that all water and steam have completely stopped coming out of the soleplate vents. After self-cleaning is finished, empty any remaining water from the Water Tank by turning the iron upside down.



8. Iron on a towel to remove any drops of water remaining on the bottom of iron.
9. Allow the iron to cool and store on its Heel Rest. Never store an iron on its Soleplate or with water in it.
10. If water still remains inside the Soleplate after self-cleaning operation, dry out the iron by setting the iron on the "Linen", to vaporize the remaining water. After the iron is dry, follow the instructions under "AFTER EACH USE".

STAY CLEAN VENTS

The built-in Anti Calcium System (Calc Cut) in the Water Tank continuously reduces scale build up in the vaporizing chamber of the iron.

This system makes it possible to use the steam function for a long period of time and prevents steam vents from clogging.

ANTI-DRIP SYSTEM (AUTOMATIC WATER SEAL) (NI-W650CS Only)

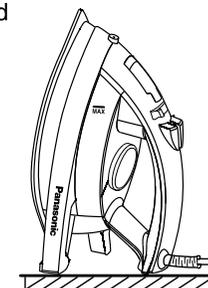
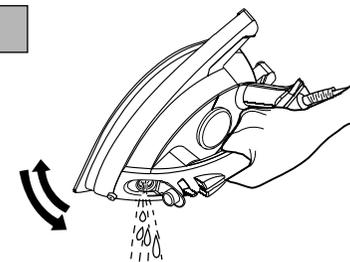
This model has an Anti-Drip System. When the temperature of the Soleplate's surface drops below 238°F (115°C), the valve for the vaporizing chamber in the iron automatically closes and stops the water from flowing. This prevents hot unvaporized water from spewing out from the soleplate when the iron has cooled down. With this System, it is unnecessary for you to wait until the inside of the vaporizing chamber dries completely when you store the iron.

NOTE: It is not a sign of malfunction when you hear a clicking sound.
This sound can be heard whenever this system is activated.

HOW TO CARE FOR YOUR IRON

AFTER EACH USE

1. Set the Temperature Selector Dial to "0".
2. Turn the iron off and unplug.
3. Empty the iron immediately after using.
Do not store the iron with water in it.
4. Move the Steam/Dry Selector into the Dry position.
If the Steam/Dry Selector is not in the Dry position after using, remaining water will move into the Soleplate and damage the Soleplate and may result in burns during the next initial use of the iron.
5. Wait until the iron has cooled before storing it, and always set it on the Heel Rest to protect the Soleplate from scratches, corrosion or stains.



OUTSIDE SURFACE OF IRON

After unplugging and cooling the iron, simply wipe off with a damp cloth and if necessary, use a mild detergent.

NEVER USE ANY HARSH CLEANERS.

SOLEPLATE

- * Starch and other residue may be easily removed from the Soleplate with a damp cloth.
- * To avoid scratching the finish, never use a metallic pad to clean the Soleplate, and never place the iron on a rough surface.
- * If synthetics are ironed at too high temperature, not only is the fabric usually ruined, but the iron Soleplate is often covered with the melted remains of the synthetic fabric.
- * The best way to remove synthetic residue from the Soleplate is to heat the iron and to iron over an old cotton cloth.



Never use steam iron cleaners in the iron, since they may damage the working parts of the iron.

NOTICE

In the event of the iron damaging or malfunctioning due to one of the reasons as per the list set out below it can not be replaced or repaired by Panasonic and it is the responsibility of the customer:

1. The iron was not used in accordance with the usage instructions or was tampered with.
2. The iron was damaged during transportation after purchase or malfunctions due to dropping.
3. The iron was not used for its intended domestic use (such as industrial use, etc.).
4. The soleplate is corroded or the steamholes are clogged.
5. Any damage to the plastic or metal parts due to dropping, misuse or excessive calcium fluoride residue.
6. Damage to the soleplate due to the ironing of solid matter (button, etc.).
7. Damage caused to the iron's surface by metal objects.
8. Malfunction caused by excessive steam release when the iron is not in use, for example, when clothes are being packed or whilst the iron is standing upright on the ironing board.

SPECIFICATIONS

Model No.	NI-W650CS		NI-W410TS		NI-W310TS
Power Source	220-240V ~ 50-60Hz	110V ~ 60Hz	220-240V ~ 50-60Hz	110V ~ 60Hz	220-240V ~ 50-60Hz
Power Consumption	1850-2200 W	1100 W	1850-2200 W	1100 W	1850-2200 W
Net Weight	1.4 kg				
Dimension	270mm X 120mm X150mm				

中文

電熨斗的安全使用

您和他人的安全是最重要的

我們在產品和說明書上提供了重要的安全資訊，請認真閱讀並遵守相關條款：



這是安全警告符號，它警告您潛在的危險，有可能使您和他人受傷甚至死亡。相關安全條款附有“警告”或“注意”的文字符號

它們的含義是：



如果沒有遵照此指示操作，會導致嚴重的傷害甚至死亡。



必須注意，否則潛在的危險可能會造成輕度或中度的傷害。

安全條款告訴您哪些關於潛在的危險，怎樣能避免及減少受傷的機率以及當閣下沒有按照此指示操作而可能會導致的後果。

感謝您購買 Panasonic 電熨斗！

您的電熨斗只能在熨衣板上熨燙衣物。

重要安全指示

使用此電熨斗前請認真閱讀此說明書中所有的條款。



為減少燙傷、電擊、火災或傷亡，請您使用此熨斗時，必須遵守相關的安全預防措施，包括：

1. 請不要在同一個電路回路中使用其他高功率電器，以避免電路負荷過重。
2. 輸入電壓必須符合電熨斗上標明的額定電壓。
3. 只能使用電熨斗應有的功能，在熨衣板上熨衣物；為了防止燙傷或傷害身體，請不要噴蒸氣到穿在身上的衣物。
4. 電熨斗連接電源插座時，請勿離開熨斗而不顧。
5. 當電熨斗的電源插頭沒有連接插座時，才能注水。
6. 大部分一般的自來水都能使用。在極端的硬水地區，應該使用蒸餾水或軟化水。
7. 離開電熨斗時，即使祇是短時間，也要把電源拔出來，也不可讓小孩接近。
8. 為防止電線短路，請不要把電熨斗浸入水中或其他液體中。
9. 若電源線損壞，必須委託 Panasonic 服務站進行修理。
10. 請不要把電源線接觸高溫物體的表面。待電熨斗完全冷卻後才能存放。
11. 當接觸熱的金屬部位、熱水或蒸氣時可能會被燙傷。當注水或將蒸氣電熨斗反轉時請注意熱水可能從電熨斗溢出來。
12. 電熨斗必須放在穩固的表面。當用後部靠板豎立放置時，先確保下面支撐面是穩固的。

- 若熨斗被摔過或有明顯的危險徵象或有洩漏，熨斗就不要使用。
- 請於使用電熨斗前把電源線拉直，不要在電源線纏繞的狀態下使用，否則會損壞電源線。
- 緊急處理方法：**發生異常時(有燒焦味等)，須立即停止運轉並拔掉電源插頭，以免造成火災及觸電的發生。同時請盡快諮詢服務站或經銷商。
- 本產品不適合下列人士(包括兒童)使用：身體感官或心智能力退化者，或缺乏經驗及知識的人(除非在對其安全負責的人的監督或指導下使用)，以免造成火災、觸電或受傷等。
- 請勿讓小孩將本產品當成玩具。

特別提示



警告

觸電或火災的危險

請不要在同一個電路回路中使用其他高功率的電器。



注意

為減少個人傷害或損傷電熨斗：

- 不要使用清潔產品清洗電熨斗，這樣可能會損害電熨斗的性能。
- 在蒸氣電熨斗裡請不要使用水添加劑或其他像檸檬、香水等作代替品，否則會沾污衣物。
- 如果在使用後未將蒸氣旋鈕設在乾式位置，殘留的水可能流到底板而導致在下次使用時所造成的燙傷。
- 當交流電線拔出後，請不要使用蒸氣或噴射蒸氣功能。水將會殘留在底板裏導致腐蝕。當溫度選擇盤設在“0”時，請不要使用蒸氣或噴射蒸氣。

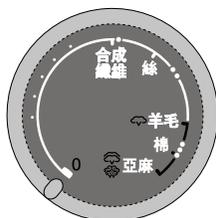
保存這些指示條款

為正確地使用您的電熨斗，請認真閱讀所有安全注意事項和操作指南。

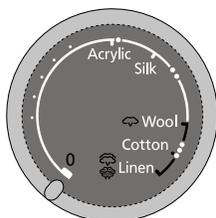
熨衣技巧

Panasonic 電熨斗的溫度選擇盤有文字、點和蒸氣符號。那些點是3個溫度範圍的符號：

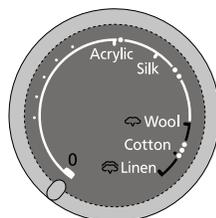
- 低溫
- 中溫
- 高溫



(NI-W650CS/W410TS 台灣專用)



(NI-W650CS/W410TS)



(NI-W310TS)

一些衣物標有這些點，以指導選用正確的熨衣溫度。

注水方法

- 注水之前，請務必確認熨斗插頭已從插座中拔出。
將蒸氣旋鈕撥到乾式位置，以防止漏水。
打開注水口蓋，按如圖的方式握住熨斗，將水加注到“MAX”標線處(約200毫升)。
- 注水請勿超過滿水“MAX”線，將熨斗豎直放好，檢查水位是否正確。
- 關閉注水口蓋，否則熨衣時水會從水箱裏飛濺出來。



注意：

此熨斗可使用大部分的自來水。但在特別硬水地區，應使用蒸餾水或去礦物質後的水。請勿使用家庭軟化水系統軟化後的水，因為這些水含有礦物質，會損害電熨斗。不要使用添加劑或檸檬、香水等水類代替品，否則會沾污衣物或損壞電熨斗。

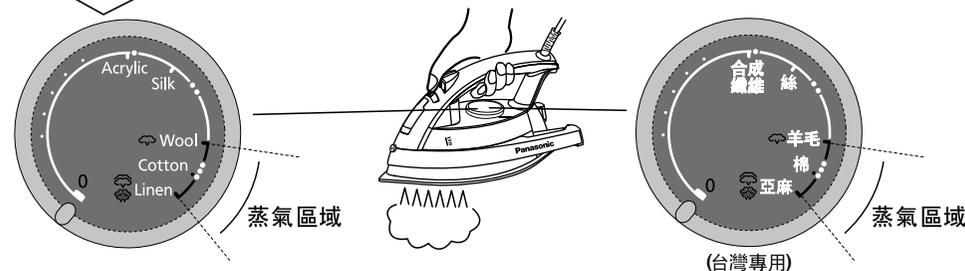
蒸氣熨斗的用法

- 按照“注水方法”所述的步驟進行注水。

注意：注水請勿超過滿水“MAX”線，否則豎立放置電熨斗時會有蒸氣冒出。

- 將熨斗垂直放好，確認溫度選擇盤設定於“0”。
- 將交流電插頭插入插座。
- 將溫度選擇盤設定於蒸氣區域 [“Wool(羊毛)”到“Linen(亞麻)”]。
- 對電熨斗進行預熱直至指示燈熄滅。
在燙衣時此燈會一亮一熄，這表示用選擇盤選擇的溫度維持不變。
- 使熨斗保持水平，撥動蒸氣旋鈕到蒸氣位置。

蒸氣區域	蒸氣旋鈕位置	建議
“Wool(羊毛)”到 “Linen(亞麻)”	低檔蒸氣	薄的或輕的衣物時建議使用。
●●● 到 “Linen(亞麻)”	中檔蒸氣	這個溫度足以產生一般的蒸氣量。處於這個溫度時，你可以根據衣物選擇低檔蒸氣、中檔蒸氣。
“Linen(亞麻)”	高檔蒸氣	你可以在這區域選擇所有檔次的蒸氣，包括適用於要求大量蒸氣的衣物的高檔蒸氣(例如厚布料，頑固的折皺部位)。



- 熨斗垂直擺放，蒸氣動作就停止下來。



注意

除非熨斗溫度足以產生蒸氣，否則請勿使用噴射蒸氣按鈕，以避免水從蒸氣孔漏出。

注意：

在使用中，當底板表面溫度降低，防滴漏裝置就會啟動，同時蒸汽將會停止噴出；這時閣下聽到的喀嚓聲，並不表示有什麼故障。(僅 NI-W650CS)
溫度選擇指示燈會點亮，等指示燈熄滅後就可使用。

乾式熨斗的用法

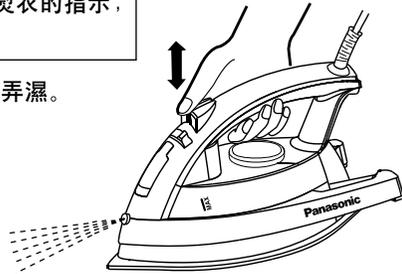
1. 將蒸氣旋鈕撥動到乾式位置。
2. 將熨斗垂直放好，將選擇盤調到“0”位置。
3. 將插頭插入插座。
4. 將溫度選擇盤調到所需位置。
5. 對熨斗進行預熱直至指示燈熄滅，一般需要1-2分鐘。

噴霧裝置的用法

注意：使用噴霧裝置前，請先查看衣服標籤上有關熨衣的指示，因為有些衣物會因潮濕而造成斑點。

噴霧裝置對於除去頑強皺摺特別有效，在皺摺處要特別弄濕。
無論蒸氣熨燙還是乾式熨燙均可使用噴霧裝置。

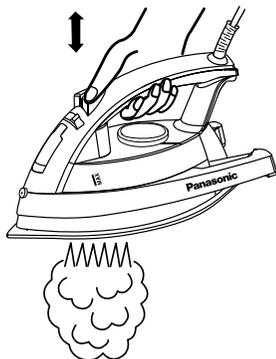
1. 想要噴霧時，只需按動噴霧按鈕即可。如噴霧裝置不能即時產生噴霧，請繼續按動，直至噴霧放出為止。
2. 要使噴霧細一些，請使勁按動按鈕。要使噴霧粗一些，請緩慢按動按鈕。快速按到底所得的效果最佳。



蒸氣裝置的噴射用法 (僅 NI-W650CS/W410TS)

蒸氣裝置的噴射可以提供更多蒸氣使其滲透到衣物深處，有利於去除頑固皺摺。無論蒸氣熨燙還是乾式熨燙，都只在溫度選擇盤在“Linen(亞麻)”位置時，才能使用蒸氣裝置的噴射功能。(如果在較低值時使用，將會產生水滴，因為熨斗還不夠熱，不能使水變成蒸氣。)如果長時間沒有使用蒸氣噴射功能，在燙衣之前，要先清潔熨斗內部。同時，要遠離熨燙板和要熨燙的衣物，先試用幾次蒸氣噴射功能，以免在衣物上造成褐色斑點或水斑。

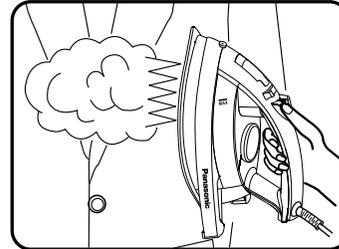
1. 按照“注水方法”所述步驟進行注水。
2. 將熨斗垂直放好，確認溫度選擇盤設定於“0”。
將交流電插頭插入插座。
3. 將溫度選擇盤設定於“Linen(亞麻)”位置。
4. 對熨斗進行預熱直到指示燈熄滅，一般約需1-2分鐘。
5. 需要使用蒸氣噴射功能時，只要按動噴射蒸氣按鈕即可。
但每次使用熨斗時，要先按動數次噴射蒸氣按鈕。
6. 使用蒸氣噴射後至少要等2-5秒鐘才能再使用，以免造成水斑。
如果需要，可使用一塊壓布。



注意

不要使用蒸氣噴射按鈕直至指示燈熄滅，並且溫度選擇盤要設定於“Linen(亞麻)”位置。否則熱水可能會從底板漏出來而導致燙傷。同時也是造成底板腐蝕的原因。

垂直蒸氣 (僅 NI-W650CS/W410TS)



使用垂直蒸氣時，為了獲得更佳效果，可將衣物掛在衣架上，簾幕懸掛時也可使用垂直蒸氣。將熨斗離開身體遠一些，使其靠近衣物但不接觸它。熨燙多皺摺的衣物時，請用手將衣物拉緊並每隔2-5秒按動垂直蒸氣按鈕。

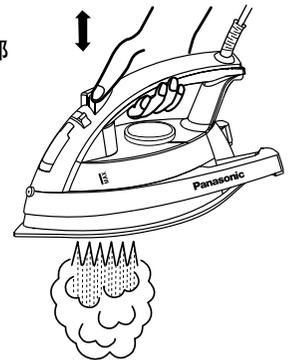
警告

在使用蒸氣時，切勿用熨斗來熨燙穿在身上的衣物，也不可將熨斗指向任何人。

自動清洗 (僅 NI-W650CS/W410TS)

使用自動清洗功能，可以將礦質殘渣從蒸氣發生室和蒸氣孔沖洗出去，使熨斗每次使用都能更新，以延長蒸氣裝置的使用壽命。每次使用蒸氣熨燙之後操作自動清洗裝置是極其重要的，這樣可以防止積累礦質硬化。

1. 檢查水位。水位須高於滿水的二分之一。如果水位低於滿水的二分之一時，請按照“注水方法”所述的步驟進行注水。
2. 設定於“Linen(亞麻)”位置進行預熱。(約1-2分鐘) 確認蒸氣旋鈕撥到乾式位置。
3. 將溫度選擇盤調到“0”位置，拔出交流電插頭。
4. 在洗手盆上水平拿好電熨斗。
5. 快速按動蒸氣噴射按鈕(至少每秒3次)約20-30次。
6. 在進行自動清潔時，使熨斗緩慢地仰俯衝，以便將整個內部清洗乾淨，並使水從底板蒸氣孔滴下。
7. 檢查水和蒸氣已完全停止從底板蒸氣孔流出。自動清洗結束後，將剩餘的水從熨斗全部倒出。
8. 在毛巾上熨燙，將熨斗底部剩餘的水滴去除乾淨。
9. 使熨斗冷卻到常溫後，後部靠板朝下存放。切勿將底板面朝下存放。內部有水時，務必倒乾後再存放。
10. 如果按動按鈕30次以上而水仍殘流於底板內，那就要將熨斗設定於“Linen(亞麻)”位置，讓剩餘的水蒸發乾淨，並按照“每次使用後”一項所述進行處理。



防鈣化系統

水槽內裝有防鈣化盒，使積累於蒸發室內的水垢不斷地減少。
本系統能防止蒸氣口堵塞，使蒸氣功能使用得更長久。

防滴漏裝置 (僅 NI-W650CS)

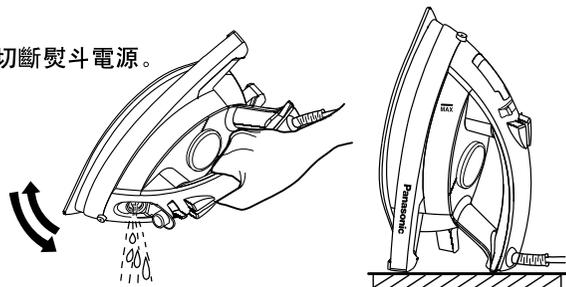
當底板表面溫度降低到238°F(115°C)時，熨斗蒸發室閥門會自動關閉，並使水不再流入。
這樣，當熨斗冷卻時，可以防止未蒸發的熱水從底板溢流出來。使用此系統，必須等到蒸發室完全乾燥後再存放。

注意：當您聽到咔嚓聲時，並不表示有什麼故障。此裝置啟動時，總會聽到這種聲音的。

電熨斗的保管方法

每次使用後

1. 將溫度選擇盤設在“0”位置，以切斷熨斗電源。
2. 將插頭拔出。
3. 使用後，立即將熨斗內的水倒乾。
切勿讓水殘留內部存放。
4. 將蒸氣旋鈕撥到乾式熨燙位置。
5. 等熨斗冷卻後，必須將之垂直存放，以免底板腐蝕、生鏽或刮傷。



熨斗的外表面

在拔出插頭，冷卻熨斗後，用濕布輕輕地擦幾下熨斗，必要時使用溫和的清潔劑。

決不要使用烈性的清潔劑。

底板

用一塊濕布就可以輕易把底板表面的衣物燒焦物和其他殘留物清除。為了防止刮傷底板表面，決不要使用金屬類清潔器具來清理底板和把熨斗平放在粗糙的表面上。

如果在過高的溫度下熨燙合成纖維時，不僅衣物會被弄壞，熨斗底板也會黏著被熔化了了的衣物殘留物。要去除底板的殘留纖維物，最好的方法是先加熱底板，然後在一塊舊布上熨燙。



注意

請勿將熨斗清潔劑加進此熨斗裏，因為它們會損壞熨斗的零件。

規格

型號	NI-W650CS		NI-W410TS		NI-W310TS
額定電源	220-240V ~ 50-60Hz	110V ~ 60Hz	220-240V ~ 50-60Hz	110V ~ 60Hz	220-240V ~ 50-60Hz
功率	1850-2200 W	1100 W	1850-2200 W	1100 W	1850-2200 W
重量	1.4 kg				
尺寸	270mm X 120mm X150mm				

(台灣專用額定電壓: 110V ~ 60Hz)

(For Taiwan) (適用於台灣)	製造商：松下·萬寶(廣州)電熨斗有限公司	公司地址：新北市中和區建六路57號
	商品原產地：中國	連絡地址：新北市中和區員山路579號
	進口商：台松電器販賣股份有限公司	電話：(02) 2223-5121

限用物質名稱及含量列表 (僅台灣向)

設備名稱：蒸氣電熨斗，型號：NI-W410TS/W650CS

單元	限用物質及其化學符號					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
橡膠部件	○	○	○	○	○	○
金屬部件	-	○	-	○	○	○
電源線	○	○	○	○	○	○
陶瓷部件	○	○	○	○	○	○

備考1. “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
備考2. “-”係指該項限用物質為排除項目。

PENGGUNAAN SETERIKA YANG SELAMAT

Keselamatan anda dan orang lain adalah amat penting

Kami menyediakan pesanan keselamatan di dalam buku panduan. Sentiasa baca dan patuh semua pesanan keselamatan.



Ini adalah simbol amaran keselamatan. Ia digunakan untuk memberi amaran mengenai bahaya yang boleh mencederakan anda dan orang lain. Pesanan keselamatan diikuti dengan simbol perkataan "AMARAN" atau "BERHATI-HATI" yang bermaksud:



Anda boleh tercedera dengan serius jika anda tidak mematuhi arahan.



Anda juga boleh terdedah kepada keadaan berbahaya dan jika ianya tidak dielakkan akan menyebabkan kecederaan.

Pesanan keselamatan akan memberitahu anda apa yang berbahaya, bagaimana hendak mengurangkan peluang kecederaan dan apa yang akan terjadi sekiranya arahan tidak dipatuhi.

Terima kasih kerana membeli Seterika Panasonic

Seterika anda ialah satu peralatan yang hanya boleh digunakan untuk menyeterika baju di atas papan seterika.

ARAHAN PENTING KESELAMATAN

Apabila menggunakan seterika, langkah beringat-ingat asas hendaklah sentiasa dipatuhi termasuklah yang berikut:



Untuk mengurangkan risiko kelecuman, kejutan elektrik, kebakaran atau kecederaan ke atas seseorang,

1. Jangan gunakan peralatan berkuasa tinggi pada litar yang sama untuk mengelakkan bebanan litar.
2. Voltan input mestilah sesuai dengan kadar voltan yang ada pada seterika.
3. Gunakan seterika untuk kegunaannya sahaja iaitu menyeterika fabrik di atas papan seterika. Untuk melindungi diri daripada kelecuman atau kecederaan ke atas seseorang, jangan menyeterika atau mengewap fabrik semasa dipakai di atas badan.
4. Jangan tinggalkan seterika tanpa pengawasan ketika ia masih lagi bersambung dengan suis utama.
5. Seterika ini mestilah dipenuhi atau dikosongkan hanya apabila plag kuasa dicabut.

6. Kebanyakan air paip biasa boleh digunakan bersama dengan seterika ini, di kawasan-kawasan yang sukar mendapatkan air, gunakan air suling atau air bebas mineral.
7. Apabila meninggalkan bilik walaupun sebentar, cabutkan plag kuasa. Simpan ia jauh daripada kanak-kanak.
8. Untuk melindungi diri daripada risiko kejutan elektrik, jangan merendamkan seterika atau wayar di dalam air atau cecair lain.
9. Sekiranya kord dan palam pembekalan rosak, ia harus diganti oleh agen perkhidmatan perkilangan atau orang yang berkelayakan untuk mengelakkan bahaya.
10. Jangan biarkan wayar bersentuhan dengan permukaan yang panas. Biarkan seterika sejuk sepenuhnya sebelum menyimpannya.
11. Melecur boleh terjadi apabila menyentuh bahagian-bahagian logam yang panas, air atau wap panas. Air panas mungkin bocor daripada seterika. Berhati-hati apabila mengisi atau menterbalikkan seterika wap.
12. Seterika hendaklah digunakan dan diletakkan di atas permukaan yang stabil.
13. Seterika tidak harus digunakan sekiranya ia telah jatuh, sekiranya terdapat tanda jelas kerosakan atau sekiranya ia bocor.
14. Jangan guna perkakas dengan kord yang berkeadaan kusut. Kord pembekalan mungkin akan rosak dalam masa terdekat.
15. Jika berlaku kecemasan seperti terhidu bau terbakar atau api segeralah berhenti dan tanggalkan soket untuk mengelakkan berlaku kebakaran atau terlena kejutan elektrik. Sila minta bantuan dari pusat servis atau penyedar sekiranya masih ada masalah.
16. Peralatan ini bukan untuk kegunaan sesiapa (termasuk kanak-kanak) yang kekurangan kemampuan fizikal, deria atau mental, atau kurang pengalaman dan pengetahuan, kecuali mereka telah diberikan pengawasan atau arahan mengenai penggunaan peralatan oleh orang yang bertanggungjawab ke atas keselamatan mereka.
17. Kanak-kanak harus diawasi untuk memastikan mereka tidak bermain dengan peralatan.

ARAHAN KHAS



Untuk mengurangkan risiko kecederaan sendiri dan kerosakan pada seterika:

1. Jangan gunakan produk cucian seterika wap dalam seterika kerana ia akan merosakkan fungsi seterika.
2. Jangan gunakan bahan tambahan air atau pengganti air seperti linen atau air wangi dalam seterika wap. Ia akan meninggalkan kesan di atas fabrik.

3. Jika Pemilih Wap/Kering tidak berada pada posisi Kering selepas digunakan, air lebih akan mengalir ke tapak seterika dan akan menyebabkan kelecuman pada penggunaan seterika yang seterusnya.
4. Jangan gunakan Wap atau Pancutan Wap, sewaktu Kord AC telah dicabut palam. Air akan berbaki di dalam plat tapak yang mungkin menyebabkan kesan kotoran.

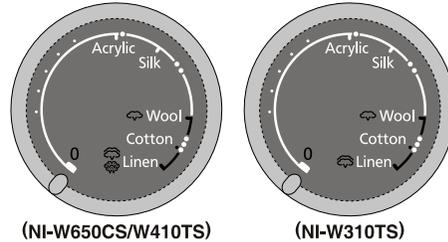
INGAT ARAHAN INI

Untuk kegunaan seterika yang betul, baca langkah-langkah keselamatan dan Arahan operasi yang selebihnya.

TIP-TIP MENGGOSOK YANG BOLEH MEMBANTU

Dial Pengawal Suhu bagi seterika Panasonic mempunyai simbol-simbol nombor, titik dan wap. Titik adalah simbol-simbol bagi 3 julat suhu:

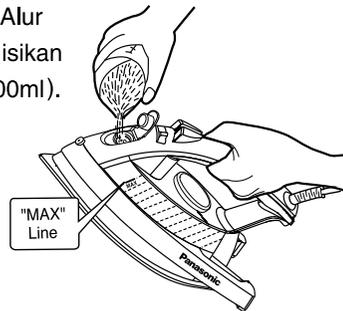
- Suhu Rendah
- Suhu Sederhana
- Suhu Tinggi



Sesetengah fabrik dilabelkan dengan titik-titik ini sebagai panduan untuk memilih seting suhu menggosok.

CARA MENGISI AIR

1. Pastikan seterika dicabut palam dari saluran elektrik sebelum mengisikan air. Alihkan pemilih Stim/Kering kepada kedudukan Kering untuk mengelakkan kebocoran air. Buka Penutup Alur Masuk Air. Pegang seterika seperti yang ditunjukkan dan isikan seterika dengan air sehingga aras "MAX" (lebih kurang 200ml). Gunakan cawan untuk mengisi.
2. Jangan terlebih isi. Periksa aras pengisian air yang betul dengan seterika diletakkan di dalam posisi menegak.
3. Tutup Penutup Alur Masuk Air, atau air akan memercik dari Bekas Air apabila menggosok.



Nota:

Kebanyakan air paip boleh digunakan untuk seterika ini. Jangan gunakan air yang diproses melalui sistem tapisan air kerana air ini mengandungi mineral yang mungkin akan merosakkan seterika. Jangan gunakan bahan tambahan air atau pengganti air seperti linen atau air wangi dalam seterika wap. Mereka akan meninggalkan kesan ke atas fabrik.

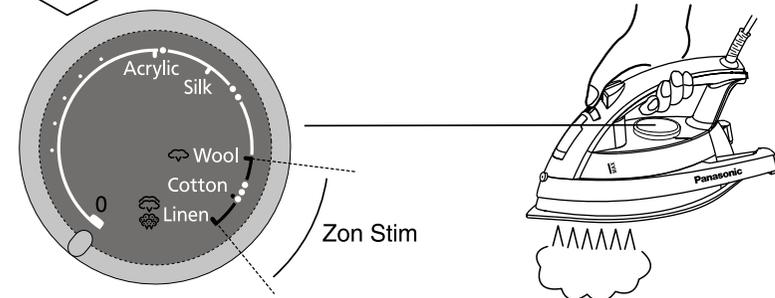
CARA MENGGUNAKANNYA SEBAGAI SETERIKA STIM

1. Isikan air ke dalam bekas seterika seperti yang dinyatakan dalam "CARA MENGISI AIR".

BERHATI-HATI: Jangan terlebih mengisi air, jika tidak wap akan keluar melalui lubang udara apabila seterika diletakkan menegak.

2. Letakkan seterika pada kedudukan menegak dan pastikan Dial Pengawal Suhu dilaraskan
3. Pada "0". Masukkan talikod kuasa AC ke dalam soket pembekal elektrik.
4. Laraskan Dial Pengawal Suhu pada zon stim ("Wool" kepada "Linen").
5. Panaskan seterika terlebih dahulu sehingga lampu penunjuknya padam. Lampu ini akan terus berselang nyala dan padam semasa menggosok supaya suhu yang dipilih oleh dial pengawal suhu dapat dikekalkan.
6. Pegang seterika secara mendatar dan tekan butang stim ke kedudukan stim.

Zon Suhu	Kedudukan Pemutar Stim/Kering	Dicadangkan
"Wool" Kepada "Linen"	Stim Rendah	Adalah dicadangkan untuk fabrik-fabrik nipis dan halus.
••• Kepada "Linen"	Stim Sederhana	Suhu ini adalah mencukupi bagi generasi wap biasa. Dari suhu ini, anda boleh memilih Stim Rendah, Stim Sederhana mengikut fabrik.
"Linen"	Stim Tinggi	Anda boleh memilih mana-mana amaun stim, termasuk Stim Tinggi, bagi fabrik-fabrik yang memerlukan stim yang banyak (contoh material-material tebal, item-item yang mempunyai kedutan yang degil).



7. Sebaik sahaja seterika dilaraskan secara menegak, tindakan stim akan berhenti.



BERHATI-HATI

Jangan menekan butang stim melainkan seterika itu telah cukup panas untuk menghasilkan stim. Jika tidak, air akan menitis keluar menerusi lubang stim.

Note:

Ketika menggunakan, Sistem Injap-Auto (Auto-Valve System) akan diaktifkan apabila suhu permukaan logam bawah jatuh, pada masa yang sama, wap akan berhenti; ianya bukan tanda rosak sekiranya anda mendengar bunyi klik. **(NI-W650CS Sahaja)** Lampu Penunjuk Operasi Termostat (Thermostat Operating Indicator Light) akan menyala, tunggu sehingga Lampu Penunjuk Operasi Termostat (Thermostat Operating Indicator Light) berhenti menyala.

CARA MENGGUNAKANNYA SEBAGAI SETERIKA KERING

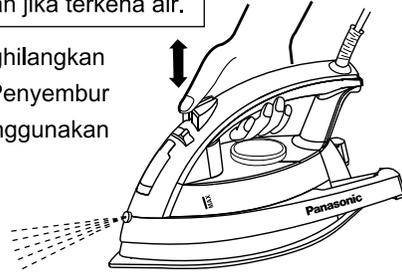
1. Tekan butang stim ke bawah pada kedudukan kering.
2. Letakkan seterika secara menegak, laraskan dail pengawal suhu pada kedudukan "0".
3. Sambungkan kuasa pada seterika.
4. Laraskan dial pengawal suhu pada kedudukan yang diinginkan.
5. Panaskan seterika terlebih dahulu sehingga lampu penunjuk padam.

CARA MENGGUNAKAN FUNGSI SEMBURAN

Nota:

Sebelum menggunakan fungsi semburan, periksa label pakaian untuk mendapatkan arahan menyeterika kerana sesetengah kain mungkin menjadi bertompok-tompok atau meninggalkan kesan jika terkena air.

Fungsi semburan air ini amat berkesan untuk menghilangkan kedutan yang degil dan jika kain perlu dilembapkan. Penyembur ini boleh digunakan apabila menyeterika dengan menggunakan stim atau secara kering.



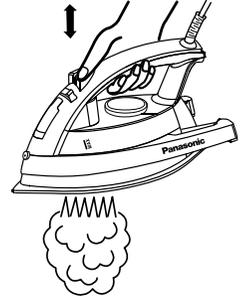
1. Anda hanya perlu menekan Butang Semburan apabila ingin menyembur. Jika penyembur tidak berfungsi secara serta-merta, tekan secara berterusan sehingga ia berfungsi.
2. Untuk mendapatkan semburan yang halus, tekan butang semburan dengan kuat. Untuk mendapatkan semburan yang lebih besar, tekan butang dengan lebih perlahan-lahan. Untuk mendapatkan hasil yang baik, tekan dengan cepat dan kuat.

CARA MENGGUNAKAN FUNGSI JET STIM (NI-W650CS/W410TS Sahaja)

Fungsi jet stim membekalkan daya stim yang mampu menyerap serat pakaian dan meratakan kedutan yang degil. Jet stim hanya boleh digunakan di sekitar penanda "Linen" yang terdapat pada dail pemilih semasa menyeterika dengan stim atau semasa menyeterika kering(jika digunakan pada seting yang lebih rendah, tompokan air akan berlaku kerana seterika tidak cukup panas untuk menukarkan air menjadi stim). Jika anda belum menggunakan jet stim untuk beberapa lama, anda perlu membersihkan bahagian dalam seterika sebelum menggunakannya pada pakaian yang hendak diseterika. Anda hanya perlu menguji fungsi jet stim beberapa kali dan pastikan ia jauh daripada papan seterika dan pakaian yang hendak diseterika. Ini akan mengelakkan tompok perang atau tompokan air daripada terkena pada pakaian.

1. Isikan air ke dalam bekas seterika seperti yang dinyatakan dalam "CARA MENGISI AIR".
2. Letakkan seterika pada kedudukan menegak dan pastikan Dail Pengawal Suhu dilaraskan pada "0". Masukkan talikod kuasa AC ke dalam soket pembekal elektrik.

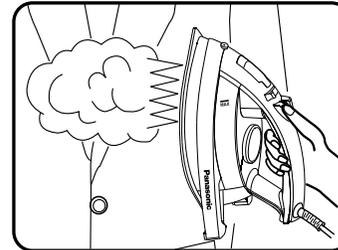
3. Laraskan Dail Pengawal Suhu ke kawasan penunjuk "Linen".
4. Panaskan seterika terlebih dahulu sehingga lampu penunjuknya padam, biasanya antara 1-2minit.
5. Semburkan sahaja stim yang diperlukan dengan mengepam Butang Jet Stim tetapi pastikan anda mengepam Butang Jet Stim beberapa kali sebelum menggunakannya untuk kali pertama pada setiap kali menggosok pakaian.
6. Pastikan anda berselang sekurang-kurangnya 2-5 saat antara satu semburan jet stim dengan yang lain bagi mengelakkan penompokan air pada pakaian. Gunakan kain tekan jika perlu.



BERHATI-HATI

Jangan guna " Butang Jet Stim " sehingga Lampu Penunjuk Termostat padam selepas meletakkan Dail Penentu Suhu pada "Linen". Jika tidak air panas mungkin akan bocor dari plat tapak dan menyebabkan melecur. Dan juga, ia boleh menjadi penyebab kakisan.

STIM MENEGAK (NI-W650CS/W410TS Sahaja)



Untuk mendapatkan kesan yang lebih baik dengan menggunakan stim menegak, gantung pakaian tersebut pada penyangkut baju. Kain langsir dan tirai yang digantung juga boleh distimkan. Pegang seterika jauh dari diri anda, dekatkan pada fabrik tetapi tidak menyentuhkannya. Tarik fabrik tersebut dengan sekuatkuatnya dengan sebelah tangan lagi dan tekan Butang Stim Menegak (Butang Jet Stim) pada selang 2-5 saat semasa anda menghalakan seterika pada fabrik yang kusut.



AMARAN

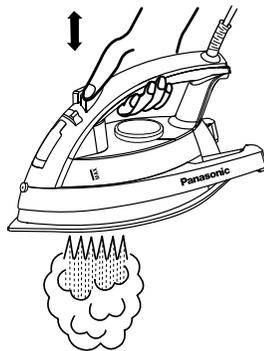
Jangan menggosok pakaian yang sedang dipakai atau menghala seterika pada sesiapa semasa stim keluar.

FUNGSI PEMBERSIHAN SENDIRI (NI-W650CS/W410TS Sahaja)

Dengan adanya fungsi pembersihan sendiri, anda boleh mengeluarkan keladak daripada kebuk dan lubang stim.... untuk memulihkan seterika anda setiap kali ia dicuci supaya hayat penggunaan stim dapat bertahan lebih lama. Penting bagi anda mengendalikan fungsi ini selepas setiap kali menyeterika dengan menggunakan stim. Ini adalah untuk mengelakkan mendakan menjadi keras.

1. Periksa paras air Paras air mesti 1/2 penuh. Apabila paras air di bawah paras 1/2 penuh, isikan dengan air mengikut arahan dalam "CARA MENGISI AIR".
2. Panaskan dahulu pada paras "Linen". (lebih kurang 1-2 minit), Pastikan butang stim berada pada kedudukan "Kering".

- Laraskan dial ke " 0 " dan cabut palam AC.
- Pegang seterika secara mendatar di atas sinki.
- Cepat-cepat takan Butang Jet Stim (sekurang-kurangnya 3 kali setiap saat) selama 20-30 kali.



- Semasa pembersihan sendiri dijalankan, angkat seterika perlahan-lahan ke atas dan ke bawah untuk mencuci keseluruhan bahagian dalam dan membiarkan air menitis keluar menerusi lubang stim pada tapak gosok.
- Pastikan air dan stim telah betul-betul habis keluar kesemuanya dari lubang stim. Sebaik sahaja langkah ini selesai, buang air yang masih tertinggal di dalam seterika.
- Seterika tuala untuk menghilangkan air yang masih terdapat pada bahagian bawah seterika.
- Sejukkan seperti biasa dan letakkan seterika pada tempat letak tapaknya. Jangan simpan seterika dengan meletakkannya pada tapak gosok atau sekiranya masih ada air di dalamnya.
- Jika air sentiasa menitis menerusi tapak gosok walaupun telah ditekan 30 kali, anda perlu mengeringkan seterika dengan mengewapkan seterika dengan mengewapkan air yang masih ada dengan melaraskan seterika pada seting "Linen". Ikut arahan mengikut " SETIAP KALI SELEPAS MENGGUNAKANNYA "

SISTEM ANTI-KALSIMUM

Kaset Anti-kalsium terbina dalam yang ada di dalam Bekas Air akan mengurangkan kerak daripada semakin bertambah dalam ruang pengewapan seterika secara berterusan. Sistem ini membolehkan anda menggunakan fungsi stim untuk tempoh yang lama dan menghalang lubang stim daripada tersumbat.

SISTEM AUTOINJAP (PENGADANG AIR AUTOMATIK) (NI-W650CS Sahaja)

Model ini mempunyai Sistem Autoinjap. Apabila suhu di permukaan tapak gosok turun ke paras yang kurang daripada 238°F (115°C), injap kebuk pemelupaan di dalam seterika akan tutup secara automatik untuk menghalang air bergerak lebih jauh. Ini akan menghalang air panas yang tidak diwapkan daripada melimpah keluar dari tapak gosok apabila seterika menjadi sejuk semula. Dengan sistem ini, anda tidak perlu menunggu sehingga bahagian dalam kebuk pemelupaan kering sepenuhnya apabila anda hendak menyimpan seterika itu.

PERINGATAN:

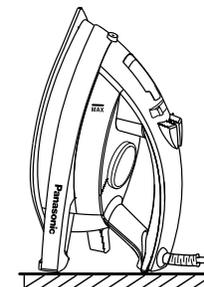
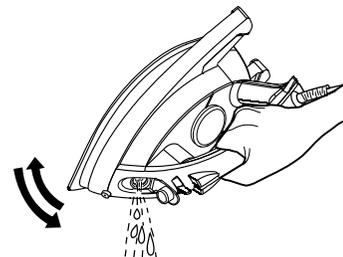
Bunyi klik yang kedengaran bukanlah satu tanda kerosakan. Bunyi klik akan kedengaran apabila sistem ini dihidupkan.

BAGAIMANA MENJAGA SETERIKA ANDA

SETIAP KALI SELEPAS MENGGUNAKANNYA

- Matikan seterika dan cabut palamnya daripada soket pembekal elektrik.
- Keringkan seterika dengan serta-merta selepas menggunakannya. Jangan menyimpan seterika ketika ia masih terisi dengan air.
- Tekan butang stim ke bawah pada kedudukan seterika kering.

- Masukkan talikod kuasa AC ke dalam penutup seterika bersekali dengan pemegang talikod.
- Tekan sehingga penutup seterika berbunyi klik untuk menunjukkan ia dikunci.



DILUAR PERMUKAAN SETERIKA

Selepas mencabut palam dan menyejukkan seterika, hanya lapkan dengan kain lembap dan sekiranya perlu gunakan bahan pencuci lembut.

JANGAN SESEKALI MENGGUNAKAN BAHAN PENCUCI YANG KASAR

PLAT TAPAK

Kanji dan sisa-sisa lain boleh dibersihkan dengan mudah dari plat tapak dengan kain lembap. Untuk mengelakkan calaran jangan sesekali menggunakan pad logam untuk membersihkan plat tapak dan jangan sesekali meletakkan seterika di atas permukaan yang kasar. Sekiranya (fabrik) sintetik digosok pada suhu yang terlampau tinggi, kebiasaannya bukan hanya fabrik tersebut rosak malahan plat tapak juga selalunya akan dilitupi dengan sisa-sisa cairan fabrik sintetik tersebut.

Cara terbaik untuk menanggalkan sisa sintetik dari plat tapak ialah dengan memanaskan seterika dan menggosokkannya di atas kain kapas buruk.



BERHATI-HATI

Jangan sesekali menggunakan pencuci seterika di dalam seterika, memandangkan ianya akan merosakkan bahagian-bahagian berfungsi seterika tersebut.

SPESIFIKASI

No. Model	NI-W650CS		NI-W410TS		NI-W310TS
Bekalan kuasa elektrik	220-240 V ~	110 V ~	220-240 V ~	110 V ~	220-240 V ~
	50-60 Hz	60 Hz	50-60 Hz	60 Hz	50-60 Hz
Kuasa elektrik	1850-2200 W	1100 W	1850-2200 W	1100 W	1850-2200 W
Berat	1.4 kg				
Dimensi	270 mm X 120 mm X 150 mm				

